



Presidência da República

Assessoria para as Relações Internacionais

Presidente da República distinguido com o *Premio Mediterraneo Istituzioni 2009* da Fundação Mediterrâneo

A Fundação Mediterrâneo, uma organização internacional com sede em Itália, anunciou hoje ter decidido, por unanimidade, atribuir o *Premio Mediterraneo Istituzioni 2009* ao Presidente da República, Aníbal Cavaco Silva, “em reconhecimento pelo seu empenho e acção no reforço da solidariedade e de uma activa cooperação entre os países mediterrânicos, em favor da promoção do desenvolvimento e da Paz, nessa região”.

No seu comunicado, a *Fondazione Mediterraneo* destaca que o Prémio Mediterrâneo, que tem homenageado personalidades do mundo político, cultural, científico e social que se distinguiram pela sua acção em prol dos países euro-mediterrânicos foi, em anos anteriores, atribuído ao Rei Hussein da Jordânia, ao Rei D. Juan Carlos de Espanha, ao Rei Hassan II de Marrocos, à Rainha Rania da Jordânia, ao Presidente da República Francesa, Nicholas Sarkozy, ao Presidente da Antiga República Jugoslava da Macedónia, Kiro Gligorov, ao Primeiro-Ministro da Turquia, Recep Erdogan, ao Ministro dos Negócios Estrangeiros da Argélia, Mohamed Bedjaoui, ao Ministro das Relações Exteriores de Espanha, Miguel Moratinos, e ao Prémio Nobel Shirin Ebadi, iraniano, entre outras personalidades.

A Cerimónia de Entrega do Prémio realizar-se-á na sede da Fundação Mediterrâneo, em Nápoles, no próximo dia 12 de Junho, pelas 15:15 horas, por ocasião da deslocação do Presidente da República a essa cidade, onde participará no Encontro que reúne, anualmente, os Chefes de Estado europeus pertencentes ao denominado “Grupo de Arraiolos”, para uma discussão sobre questões europeias.



COMUNICATO STAMPA

Il 12 giugno, alle ore 15.15, nella Sala Vesuvio della sede centrale di Napoli della Fondazione Mediterraneo (Via Depretis, 130 angolo Piazza Municipio), sarà consegnato a **Aníbal Cavaco Silva**, Presidente della Repubblica del Portogallo, il **“PREMIO MEDITERRANEO ISTITUZIONI 2009”**.

La Giuria del Premio ha assegnato, all'unanimità, il riconoscimento al Presidente Cavaco Silva il quale, nell'ambito della grande tradizione del suo Paese, si è sempre adoperato attivamente per il rafforzamento della solidarietà e per una fattiva cooperazione tra tutti gli Stati del Mediterraneo, al fine di perseguire lo sviluppo e promuovere la pace nella Regione.

Da oltre dieci anni il Premio Mediterraneo viene assegnato a personalità del mondo politico, culturale, scientifico e sociale che si sono distinti per la loro azione a favore dei Paesi euro-mediterranei. Tra questi: *Re Hussein di Giordania, Re Juan Carlos I di Spagna, Re Hassan II del Marocco, Leah Rabin, Suzanne Mubarak, il Cardinale Roger Etchegaray, i cantanti Noa, Nabil e Moni Ovadia, il Premio Nobel Naguib Mahfouz, il Presidente della Ex Repubblica Jugoslava di Macedonia Gligorov, il Primo Ministro Turco Erdogan, il Ministro degli Esteri della Spagna Moratinos, il Premio Nobel Shirin Ebadi, il Ministro degli Esteri della Repubblica d'Algeria Mohamed Bedjaoui, lo scrittore egiziano 'Ala Al-Aswani, la Regina Rania di Giordania, il Presidente della Repubblica Francese Sarkozy.*

Il Premio Mediterraneo è assegnato ogni anno dalla Fondazione Mediterraneo con l'Accademia del Mediterraneo - Maison de la Méditerranée, una rete costituita da oltre 500 organismi di alta cultura che ha sedi nei Paesi euro-mediterranei e sede centrale a Napoli. Il Premio Mediterraneo è considerato da autorevoli opinionisti come il “Nobel del Mediterraneo”. La stessa Unione Europea, riconoscendone il valore ed il prestigio, ha deciso di associare la Fondazione Euro-mediterranea per il Dialogo tra le Culture “Anna Lindh” a tale iniziativa creando, nel 2005, congiuntamente con la Fondazione Mediterraneo, la sezione “Dialogo tra le Culture”.

Per ulteriori informazioni: www.euromedi.org e www.euromedalex.org

PREMI: A CAVACO SILVA IL MEDITERRANEO ISTITUZIONI 2009

(ANSAMed) - NAPOLI, 29 MAG - Si svolgerà il 12 giugno, a Napoli, la cerimonia di consegna al presidente del Portogallo, Anibal Cavaco Silva del premio "Mediterraneo Istituzioni 2009". La Giuria del Premio, che è promosso dalla Fondazione Mediterraneo, ha assegnato, all'unanimità, il riconoscimento al Presidente Cavaco Silva che "nell'ambito della grande tradizione del suo Paese, si è sempre adoperato attivamente per il rafforzamento della solidarietà e per una fattiva cooperazione tra tutti gli Stati del Mediterraneo, al fine di perseguire lo sviluppo e promuovere la pace nella regione". Il Premio Mediterraneo è assegnato ogni anno dalla Fondazione Mediterraneo con l'Accademia del Mediterraneo - Maison de la Mediterranee, una rete costituita da oltre 500 organismi di alta cultura che hanno sedi nei Paesi euro-mediterranei e quella centrale a Napoli. Negli anni scorsi il riconoscimento è andato, tra gli altri, a Hussein di Giordania, a Juan Carlos di Spagna, a Hassan II del Marocco, a Leah Rabin, a Suzanne Mubarak, al Cardinale Roger Etchegaray, agli artisti Noa, Nabil e Moni Ovadia, a Naguib Mahfouz, al premier turco Tayyip Erdogan, a Shirin Ebadi, a Nicolas Sarkozy. (ANSAMed).
2009-05-29 16:13

(ANSAMed) - NAPOLI, 12 GIU - Il più occidentale degli Stati europei, per storia e posizione geografica, da sempre impegnato nel rafforzamento della solidarietà, della pace e dello sviluppo nell'area mediterranea. Con questa motivazione è stato consegnato oggi al presidente del Portogallo Anibal Cavaco Silva il "Premio Mediterraneo Istituzioni 2009" nella sede centrale di Napoli della Fondazione Mediterraneo alla presenza del presidente regione Campania Antonio Bassolino. "Una delle strade da percorrere per arginare la crisi mondiale che non è solo economica ma di valori - ha detto il presidente della fondazione Michele Capasso - è un'alleanza tra Islam e Occidente al fine di creare una coalizione di valori e interessi condivisi: tale ipotesi trova il Portogallo attore principale e di riferimento". Da parte sua il presidente portoghese ha ribadito la volontà del suo Paese di "svolgere un ruolo di ponte tra le due sponde del Mediterraneo" e ha sottolineato l'importanza che le istituzioni europee, Unione per il Mediterraneo in testa, sostengano il dialogo e la pace nell'area. "Il Portogallo - ha detto Cavaco Silva - è impegnato in prima linea per fare sì che l'Unione per il Mediterraneo abbia successo superando quegli ostacoli che finora ne hanno impedito un andamento fluido". Sul ruolo primario che il Portogallo può svolgere nell'area mediterranea ha insistito anche il presidente della Regione Campania. "Il Paese - ha detto Bassolino - rappresenta uno snodo fondamentale tra Europa, Atlantico e Mediterraneo". La consegna del premio al presidente portoghese è stata anche l'occasione per inaugurare la nuova "terrazza Lisbona" nella sede della Fondazione. Tra i premiati negli ultimi dieci anni re Hussein di Giordania, re Juan Carlos I di Spagna, re Hassan II del Marocco, Leah Rabin, Suzanne Mubarak e il premier turco Recep Tayyip Erdogan. (ANSAMed).
2009-06-12 16:36